



# Le P'tit journal

Bulletin d'informations de la commune d'Heiltz le Maurupt - Décembre 2020 - N°17



Site Municipal [www.heiltz-le-maurupt.fr](http://www.heiltz-le-maurupt.fr)

## Édito du Maire

Noël, déjà !... Noël agite une baguette magique sur le monde et voici soudain que tout est plus doux et plus beau, le sapin décoré, le feu dans la cheminée, la famille réunie dans la joie et la sérénité, hélas, cette année, cette magie n'opère pas de la même manière en ce climat délétère, face à toutes ces incertitudes... je souhaite néanmoins que vous puissiez réunir vos proches tout en prenant bien soin les uns des autres.

Déjà 2020 s'incline, elle disparaît à petits pas feutrés, chacun s'apprête à lui dire adieu, un an nouveau approche, douze autres mois vont passer sur le monde, inlassablement les années succèdent aux années et s'en volent aux vents.

Shakespeare a écrit que « l'espérance d'une joie est presque égale à la joie » alors, abordons cette nouvelle année avec optimisme car celle qui vient de s'écouler avait un goût amer, nous aimerions avoir le pouvoir de l'effacer de nos mémoires ; une année bien particulière ! c'est un ennemi invisible, sournois, omniprésent qui nous a tous tenus éloignés les uns des autres et a compliqué nos échanges.

Marquées par des drames de tous ordres, impactées en termes de convivialité, d'activités sportives, culturelles et événementielles, nous avons le sentiment que nos vies ont été mises entre parenthèses et pour l'année qui pointe le bout de son nez c'est encore la prudence qui devra prévaloir, on ne doit pas relâcher nos efforts, nous devons avoir à cœur de respecter les directives sanitaires, annuler tous les événements festifs est un choix corrélien mais indispensable face à une situation où rien ne nous aura été épargné, ni tourments, ni inquiétudes, ni angoisses, ni douleurs, ni colères.

Le 3 février, une partie de notre com-

mune a encore été inondée.

Une crue qualifiée d'historique en raison de la rapidité de la montée des eaux et de son intensité. Les sinistrés, toujours les mêmes, sont, à juste titre, las de cette situation, certains même ont été radiés par leurs assureurs ce qui n'est pas admissible.

La reconnaissante en état de catastrophe naturelle permettra pour certains un meilleur remboursement des pertes, le décret est paru en octobre, j'ai été contrainte de déposer un recours auprès du ministère, nous avons été par erreur, déboutés lors de notre première demande.

Dès le 4 février Madame la sous-préfète est venue sur place se rendre compte de la situation puis ce fut au tour de Monsieur le préfet, nous avons apprécié cette sollicitude, on se sent si impuissants face à de telles circonstances.

Suite à leurs constatations, ils ont demandé à la 4CVS qui a la compétence PI (prévention de inondations) de diligenter une étude hydraulique, afin que soient trouvées des solutions pour résoudre cette problématique récurrente, une enveloppe spéciale sera attribuée.

Après plusieurs consultations, le cabinet ARTELIA a été retenu et fut immédiatement mandaté, le montant de l'étude est de 22910€, cette dernière est subventionnée à 80% mais, le rapport tarde à venir alors, nous espérons fortement que les inondations nous épargnerons cette année faute d'avoir pu entreprendre ce qui sera préconisé.

Des travaux d'urgence ont cependant déjà été réalisés : faucardage et reconstitutions des fossés, dégagement provisoire du « trou chrétien », ce ne sera sans doute pas suffisant.

Une digue va également être réhabi-

litée par le Syndicat du Perthois au lieu dit « Les Houies » sur le territoire de la commune d'Alliancelles avec l'accord de la municipalité.

Cette digue datant des années 1870, érodée et fragmentée par le temps et les débordements a pour vocation de protéger notre village.

Cette reconstruction a été acceptée par la DREAL sous conditions, un écologue a été chargé de réaliser une étude environnementale et un maître d'œuvre agréé a étudié la faisabilité. Par chance, il n'a pas été trouvé d'espèces remarquables tant sur la faune que sur la flore et l'étude géotechnique n'a pas émis d'opposition à cette reconstruction, les travaux peuvent alors démarrer.

Il en aura quand même coûté 1550€ pour l'étude écologique et 4000€ pour la seconde étude pour des travaux s'élevant à environ 3000... le tout heureusement subventionné, là encore, à 80% !

En mars, les élections Municipales : un grand merci à toutes celles et ceux qui, en dépit de la crise sanitaire, se sont rendus aux urnes et surtout un grand merci de la confiance qui nous a été accordée, nous nous efforçons de la mériter !

C'est dans un contexte anxieux et inédit marqué par une crise sanitaire, économique et sociale que ce mandat a débuté ce mandat. En ces circonstances atypiques, rassemblons nous dans un esprit d'entraide au lieu de nous disperser dans le « chacun pour soi ». Ensemble nous avons les ressources nécessaires pour bâtir un monde fondé sur la solidarité, et même si j'ai déjà cité ce proverbe africain m'est cher, je le redis « Seul, on va plus vite, ensemble, on va plus loin »

# Le P'tit journal



Dès le 1er avril, à l'initiative des sœurs Hannequin répondant à l'appel de la Préfecture, un atelier couture a vu la jour en la maison pour tous.

Nous avons besoin de fournitures et nos appels ont été entendus, nous avons été submergés de dons, draps, mercerie, lessive, désinfectant du linge, etc...

Nos petites mains ont d'abord fabriqué des blouses pour les soignants et les aidants puis des masques, ce qui nous a permis de faire une première distribution à la population en attendant d'être livrés de ceux qui avaient été commandés mais qui tardaient à venir.

Au total, 160 blouses réalisées, 1200 masques confectionnés !

1557 heures de travail comptabilisées, Céline, Isabelle, Martine, Isabelle la vitryate, Mélaïne, Sandrine et Catherine ont travaillé jours, fêtes et dimanches ! Votre générosité vous honore, Mesdames, votre altruisme mérite notre gratitude et notre plus profond respect !

Quand vint l'obligation des masques pour les plus de 6 ans à l'école, Isabelle a passé le week-end à en fabriquer afin de les déposer à l'école au cas où certains n'auraient pu s'en procurer.

J'associe à cette action les personnes ayant prêté machines à laver et sèche-linge, les employés communaux, Thierry Lignot venu pallier aux caprices du matériel et Christian Muneaux qui a si souvent relayé les informations.

Je remercie encore très sincèrement les généreux donateurs, le comité des fêtes en particulier et toutes celles et ceux qui, chacun à leur manière sont venus encourager nos travailleuses de l'ombre, leur offrant petits présents et petites douceurs, des gestes qui réconfortent !

Pour la rentrée scolaire, nous avons distribué des masques aux élèves des collèges et lycées.

Cette année encore notre pays fut la cible des terroristes.

Le 16 octobre, le paroxysme de l'horreur a été atteint, alors qu'il quittait son collège, Samuel Paty, cet enseignant a rencontré la mort, la folie d'un homme au nom d'une idéologie meurtrière l'a sauvagement, monstrueusement assassiné !

Il voulait simplement transmettre un savoir, faire réfléchir, faire émerger la liberté de s'exprimer, développer l'esprit critique. Il a payé de sa vie l'aveuglement des hommes, la déshumanisation de la société, cette société où nos repères s'étiolent.

Il nous faut, envers et contre tout, continuer à faire réfléchir, à faire découvrir, à apprendre à apprendre.

Combattre l'ignorance, apprendre à se construire, regarder l'autre et accepter la différence, admettre que l'on peut penser autrement, croire ou ne pas croire, cela s'appelle la laïcité et l'on ne doit pas faire de concessions face à l'atteinte de cette laïcité.

Les valeurs de notre République ne doivent pas être bafouées, farouchement nous devons lutter contre l'obscurantisme, si une communauté n'est pas en adéquation avec les valeurs de notre pays, qu'elle le quitte sinon, elle en accepte et en respecte les règles.

Les valeurs républicaines ne sont pas négociables, elles sont la souche de notre avenir.

Quelles que soient nos croyances ou nos opinions, on ne peut arracher les pages de notre histoire sans détruire des pans entiers d'un vécu collectif, rites et coutumes restent gravées en lignes indélébiles dans notre histoire. Il faut préserver notre République aujourd'hui contestée, fragilisée, « Liberté, Egalité, Fraternité » ne doivent pas être de vains mots, il faut que notre belle devise soit respectée !

Les sabliers ne servent pas seulement à nous rappeler que le temps passe, ils nous évoquent qu'un jour, nous aussi nous serons poussière alors, mal-

gré la morosité, profitons pleinement et au mieux du temps présent puisque c'est l'art de préparer l'avenir.

Comme l'a écrit Saint-Exupéry « faites que le rêve dévore votre vie afin que la vie ne dévore pas vos rêves »

Chaque moment possède sa valeur, l'aube porte espoir, la nuit porte conseil, la nouvelle année porte, espérons le, le renouveau, au nom du Conseil et de toute l'équipe municipale, je vous adresse mes vœux les plus chaleureux pour une année d'espérance malgré ce contexte orageux, je veux pour cela citer Jacques Brel « je vous souhaite des rêves à n'en plus finir et l'envie furieuse d'en réaliser quelques uns »

J'ai une pensée particulière pour les plus démunis, ceux qui souffrent de maladie, de solitude ou d'isolement, une pensée émue pour ceux qui nous ont quitté, pour nos commerçants, artisans impactés par cette crise économique, pour nos associations en sommeil alors qu'elles sont si précieuses pour la vie de notre village !

Je le regrette profondément mais, je ne puis cette année, vous donner rendez-vous pour la traditionnelle galette, un moment de partage qui va nous manquer !

Claudine Dubéchet



## Mots des associations



Cette année inédite et difficile se termine. Elle n'a pas été glorieuse pour le Comité des Fêtes qui n'a pu réaliser d'animations pour les habitants du village ; néanmoins nous avons essayé de rester actifs en contribuant à la confection des

masques en tissu pour les habitants ainsi que pour le personnel aidant et soignant lors du premier confinement, de plus, ne pouvant organiser le traditionnel Noël des enfants, une petite attention leur sera adressée lors des vacances de Noël.

Malgré tout, nous gardons espoir et motivation pour l'année à venir et espérons pouvoir organiser des manifestations et des animations pour petits et grands. Etant donné le contexte actuel, à l'heure où s'écrit cet article, elles ne sont pas encore décidées mais les projets ne manquent pas et les informations sur les éventuelles manifestations vous seront communiquées prochainement.

En attendant de pouvoir vous retrouver, le Comité des fêtes souhaite aux habitants du village, de bonnes fêtes de fin d'année ainsi qu'une belle et heureuse année 2021

Claire PITZ

Cette année restera gravée dans la mémoire de chacun de nous. Ce virus nous a tous perturbés, il nous a empêché de faire notre brocante annuelle ainsi que d'autres animations.

Nous avons également perdu notre ami et camarade Jean-Michel LAURENT qui reste à jamais dans nos cœurs.

Nous restons disponibles pour vous en cas de besoin par l'intermédiaire de Mme Dubechot, mais nous manquons d'effectifs et les éventuels volontaires sont toujours les bienvenus.

Nous vous souhaitons à tous une année 2021 MEILLEURE que la précédente.

Continuez de prendre soin de vous et de vos proches

Amicalement

Le corps des Sapeurs Pompiers

## Les I.D couture

Un atelier couture a récemment vu le jour en notre village : Les I.D couture.

Cours de couture, confection de vêtements « sur mesure », retouches.

Isabelle est à votre disposition au 15 rue du jard, n'hésitez pas à la contacter au 06 31 89 72 24 ou par mail : [lesi.dcouture@gmail.com](mailto:lesi.dcouture@gmail.com)

Visitez son site facebook : <https://www.facebook.com/les-ID-couture>

## Groupe scolaire

Cette année 2020 fût particulièrement éprouvante pour chacun. L'école, à son échelle, a dû s'adapter et par conséquent repenser son fonctionnement de nombreuses fois afin d'accueillir les élèves dans les meilleures conditions sanitaires.

Cela n'a pas été simple, il a fallu organiser de multiples réunions d'équipe en partenariat avec l'inspection de l'éducation nationale, la comcom et la mairie.

Malgré les remaniements répétés de dernière minute, nous avons toujours été prêts à temps ! Et j'en remercie tous ceux qui ont donné de leur temps (enseignants, mairie, comcom).

Durant le 1er confinement, les familles des élèves ont également assuré un suivi scolaire à la maison qu'il faut également féliciter. Nous avons vécu là un vrai « travail d'équipe ». Les enseignants n'ont pas compté leurs heures pour répondre aux sollicitations des parents et ce parfois n'importe quel jour et à n'importe quelle heure. Les échanges furent très riches et empathiques.

Est-ce que cette situation particulière a permis de changer le regard de la population sur l'enseignement ?

Est-ce qu'elle a permis à certaines familles de prendre conscience de l'importance de partager des moments avec son enfant ?

J'aimerais répondre « oui » à ces 2 questions.

En ce mois de décembre 2020, les parents d'élèves n'ont pas pu entreprendre le traditionnel décor de Noël du hall de l'école.

Nous nous sommes limités à un décor de classe et à des petits spectacles entre classes du même cycle (non brassage oblige...), pour fêter Noël avant l'heure.

Malgré toutes ces conditions particulières, nos 119 élèves sont quand même heureux de venir chaque matin...

Pour conclure cet article, je souhaitais partager cette citation de Confucius qui met en avant l'essentiel en ces temps de COVID :

« On a deux vies, et la deuxième commence quand on se rend compte qu'on en a qu'une ».

Toute l'équipe vous souhaite de Joyeuses Fêtes de fin d'année.

C. Hette



# Le P'tit journal

## Club Détente et Loisirs

Que dire de cette année sinon qu'elle restera rangée dans l'armoire aux mauvais souvenirs.

Début Février nous avons, comme chaque année, dégusté une excellente galette des rois confectionnée par la « Fée Baguette », accompagnée d'une coupe et d'un bon café.

En février nous nous sommes réunis chez Toto pour fêter la ST Agathe et déguster ensemble un bon repas.

Tous les membres avaient pu être présent pour cette journée festive où nous pouvons faire ressurgir et nous raconter pleins de bons moments.

Malheureusement la suite a été bouleversée par la pandémie.

Plus de réunion les lundis comme nous en avons l'habitude. C'est notre plus grand regret de ne plus pouvoir passer ces après-midi ensembles. Pas de possibilités non plus d'organiser des sorties.

Cette année nous avons innové pour NOËL, à la place des traditionnels chocolats, nous les avons remplacés par quelques douceurs afin de réjouir différemment nos fins palais.

Dois-t'on comme c'est la tradition, se souhaiter une bonne année ?? Nous espérons, étant de nature positive, quelle sera meilleure que celle que nous venons de vivre. Prenez bien soin de vous.



## Relais du Perthois

Le relais du Perthois propose en semaine tous les midis des repas à emporter à 10€.

Pour les réveillons de Noël et du nouvel an des repas de fêtes sont également proposés les menus à composer sont disponibles.

## Les footballeurs à l'arrêt !



Etant donné la situation sanitaire, les sports collectifs n'ont pas pu être pratiqués convenablement depuis le mois de mars 2020. Entre confinement, reprise de l'activité sportive en groupe, fermeture des infrastructures et reconfinement, les footballeurs trépigent.

C'est dans ce contexte si particulier que nous avons stoppé la saison 2019/2020 au mois de mars

Sportivement, le bilan est plutôt mitigé car nous terminons à la 6ème place du championnat de DISTRICT 3

Malgré cela, l'association a pu organiser sa traditionnelle « Choucroute dansante », qui a été un succès.

En ce qui concerne la saison 2020/2021, elle s'annonce du même acabit. Nous avons pu faire 4 matchs de championnat à ce jour et 2 matchs de coupe de la Marne.

En cette période délicate, l'ensemble des membres du club souhaite remercier ses partenaires. Nous remercions également nos supporters, qui étaient nombreux au bord du terrain avant l'arrêt de notre passion.

Et pour finir l'association sportive de football du village vous souhaite de bonnes fêtes de fin d'année et s'associe à moi pour vous encourager à continuer la lutte contre ce virus.

Le président  
Adrien MUNEUX

# Le P'tit journal

## Certains projets sont enfin aboutis, d'autres sont en passe de l'être, enfin !

Les gestations furent longues, les accouchements difficiles, mais, seul le résultat compte.

Le pylône de téléphonie mobile implanté par CIRCET dans le cadre du programme « NEW-DEAL » a été érigé, nous n'avez pas manqué de la remarquer, les branchements restent à effectuer, il devrait être opérationnel en tout début d'année, ce fut un dur combat que de faire reconnaître l'absolue nécessité d'une amélioration en ce domaine.

Il ne vous a pas échappé non plus que les travaux pour la fibre vont bon train, il faudra cependant encore quelques mois de patience avant que nous ne puissions en bénéficier.

Les passerelles de la bergerie et de la planche Coulon sont enfin terminées. Randonneurs, simples promeneurs, chasseurs et pêcheurs vont enfin pouvoir de nouveau reprendre les balades avec le franchissement de l'Ormain et du bras de la Chée.



La passerelle de la bergerie est une très belle réalisation, inédite pour la région puisqu'il s'agit d'un pont suspendu. Elle a été conçue et installée par une entreprise venue de Haute Loire, spécialiste en la matière, compte tenu de sa longueur, le projet était quelque peu compliqué. Celle de la planche Coulon est beaucoup plus traditionnelle.

Coût de l'opération, 42 990€, nous avons déjà perçu 40% de DETR, des fonds européens LEADER doivent nous être également accordés à hauteur de 40%.

Datant des années 70 et étant devenue obsolète, la station d'épuration a enfin été remplacée et mise en service en

octobre.

Le raccordement du réseau existant au poste neuf s'est déroulé sans encombres.

Cette reconstruction a été entièrement prise en charge par la 4CVS, il est bien évident que la commune n'aurait pu porter un tel projet, même avec des subventions.

Le traitement des eaux usées repose sur



deux mécanismes principaux :

1° La filtration superficielle : les matières sèches en suspension sont arrêtées à la surface du massif filtrant et avec elles



une partie de la pollution organique.

2° L'oxydation : le milieu granulaire constitue un réacteur biologique servant de support aux bactéries aérobies responsables de la pollution dissoute. Les roseaux sont plantés dans les bassins remplis de graviers et de sables de différentes tailles.

Les boues s'accumulent et se minéralisent et seront évacuées environ tous les 10 ans.

Les eaux usées assainies sont évacuées vers des bassins et seront ensuite rejetées vers la rivière.

Cette solution retenue est la plus satisfaisante au regard des enjeux environnementaux, puis, l'exploitation de cette station est simple et peu coûteuse, son

fonctionnement n'entraînera pas de risques pour la santé et la sécurité publique, les ouvrages de traitement seront surveillés et régulièrement entretenus de manière à garantir le bon fonctionnement de l'installation et un suivi analytique des effluents sera réalisé.

L'ancienne STEP a été entièrement démolie, le site réhabilité, il est condamné et interdit pour au moins deux années afin que « Dame Nature » reprenne ses droits.

Coût de l'opération, 513 917€, travaux subventionnés à hauteur de 80% par l'agence de l'eau, la DETR, et le département. Le solde de 20% est financé par la 4CVS au moyen d'un prêt à taux zéro auprès de l'agence de l'eau.

Par ailleurs, le réseau d'eaux usées doit être réhabilité en raison d'affaissements et de contre-pentes, rue des Raines, rue Saint-Jean et du Gué Jarnaudin.

Les travaux ont débuté occasionnant, certes, quelque gêne mais, c'est un mal nécessaire ! il en coûtera 374 682€, les canalisations sont en fonte, choix de qualité justifié par la profondeur du réseau qui se trouve dans la nappe phréatique.

Les travaux de voirie sur la traverse départementale, rues de la Place, des Raines, du moulin et d'Ulmoys sont repoussés d'une année et débuteront en 2022, le dépôt des dossier n'a pu se faire dans les délais impartis d'une part en raison du Covid et, d'autre part parce qu'il est indispensable au préalable de procéder à d'importants travaux sur le réseau d'assainissement partiellement affaibli.

Il en coûtera aux environs de 350 000€, prise en charge, la 4CVS, des subventions seront là encore accordées.

Côté commune, nous avons effectué des sondages sur le réseau d'eau potable imposés par le Département, par chance, il est en parfait état et ne nécessite pas de travaux.

# Le P'tit journal

## Jeunes diplômés



Nous avons coutume chaque année de citer et de féliciter tous nos jeunes ayant obtenu des diplômes en fin d'année scolaire.

En ce contexte si particulier, nous n'avons pu recueillir toutes les informations aussi afin de n'oublier personne, nous adressons globalement nos vives félicitations à toutes celles et ceux qui ont obtenu, brevet des collèges, baccalauréat, CAP, BTS, licences et autres distinctions, chacun se reconnaîtra !

## Toto Tour Club



Le 12<sup>e</sup> Toto tour et de la fête de la musique ont dû être annulés en raison de la Covid et des mesures sanitaires souvent complexes à mettre en œuvre à notre échelle associative auxquelles s'ajoutent les interdictions préfectorales.

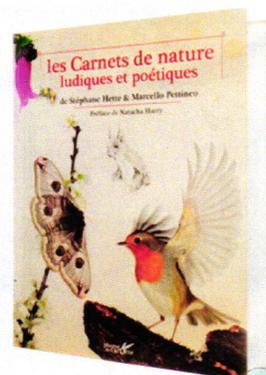
Pour les mêmes raisons nous n'avons pas pu tenir de réunion, ni faire nos habituelles sorties motos.

## Nouveau livre

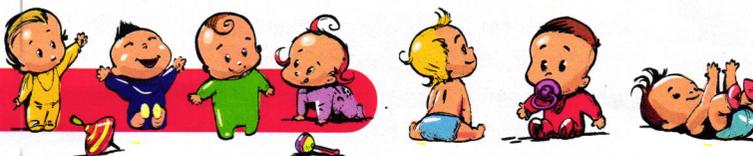
Les Carnets de nature ludiques et poétiques de Stéphane Hette et Marcello Pettineo sont disponibles depuis la mi-novembre.

La plupart des photographies de l'ouvrage de plus 200 pages ont été réalisées aux alentours d'Heiltz-le-Maurupt. Le précédent livre des deux complices, 4m<sup>2</sup> de nature, a été publié en Chine l'été dernier.

Disponible auprès des auteurs et dans toutes les bonnes librairies au tarif de 24€.



## État-civil 2020



### Naissances :

Le 11 avril  
Le 23 avril  
Le 19 mai  
Le 4 août  
Le 24 août  
Le 11 septembre  
Le 27 octobre  
Le 17 décembre

Lou MARTIN  
Victor RIBIERE  
Romy ZAPPIOR  
Maëlan CARVAHLO  
Romy PINCOT-GOY VASSEUR  
Maëlio ROBERT ASENSIO  
Léon PITZ  
Lou MAURET

### Mariages :

Le 29 août Valérie MAIRESSE et Kévin GAILLARD

### Décès :

Le 8 janvier Yvon CLAISSE  
Le 25 janvier Carmine TALLARICO  
Le 12 février Bernard THIOLIERE  
Le 10 avril Jean-Michel LAURENT  
Le 9 juin Marthe GRASSET  
Le 21 juillet André PERRIN  
Le 14 décembre Michel ORI

De belles, de très belles fêtes de fin d'année à toutes et tous !

